

RAPORT

asupra rezultatelor Comisiei de mediere la soluționarea textelor adoptate în redactări diferite de către cele două Camere ale Parlamentului la Proiectul de Lege privind aprobarea Ordonanței Guvernului nr. 58/2000 pentru modificarea și completarea Ordonanței Guvernului nr. 21/1992 privind protecția consumatorilor

Comisia de mediere s-a întrunit marți, 11 decembrie 2001, ora 13,30 la sediul Camerei Deputaților, la Palatul Parlamentului.

Componența comisiei de mediere, aprobată de plenul celor două Camere ale Parlamentului, este următoarea:

a) Din partea Camerei Deputaților, domnii deputați:

- Bivolaru Ioan
- Vasile Aurelia
- Daraban Aurel
- Buzea Cristian Valeriu
- Miclea Ioan
- Erdei Dolóczki István
- Cerchez Metin

b) Din partea Senatului, domnii senatori:

- Novolan Traian
- Bădulescu Doru Laurian
- Dinu Marin
- Bîciu Constantin
- Nedelcu Mircea
- Păcuraru Paul
- Pete Ștefan

Au absentat: domnii deputați Miclea Ioan și Cerchez Metin și domnii senatori Bădulescu Doru Laurian și Pete Ștefan.

Ședința a fost condusă alternativ de domnul senator Păcuraru Paul și de domnul deputat Bivolaru Ioan.

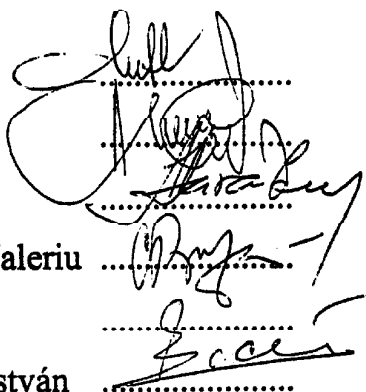
În urma examinării divergențelor apărute la unele texte ale proiectului de lege în formulările celor două Camere, comisia a hotărât să propună adoptarea textelor prevăzute în anexa la prezentul Raport.

**DIN PARTEA
CAMEREI DEPUTAȚILOR
PREȘEDINTE,**



MEMBRI,

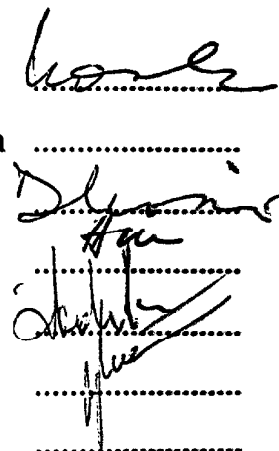
Bivolaru Ioan
Vasile Aurelia
Daraban Aurel
Buzea Cristian Valeriu
Miclea Ioan
Erdei Dolóczki István
Cerchez Metin



**DIN PARTEA
SENATULUI
PREȘEDINTE**

MEMBRI,

Novolan Traian
Bădulescu Doru Laurian
Dinu Marin
Bîciu Constantin
Nedelcu Mircea
Păcuraru Paul
Pete Ștefan





TEXTE

adoptate în redactări diferite de Senat și de Camera Deputaților la proiectul de Lege
privind aprobarea Ordonanței Guvernului nr. 58/2000
pentru modificarea și completarea Ordonanței Guvernului nr.21/1992 privind protecția consumatorilor

Nr. crt.	Text adoptat de Senat	Text adoptat de Camera Deputaților	Text propus spre adoptare de Comisia de mediere
0	1	2	3
1.	<p><u>Articol unic</u> Se aprobă Ordonanța Guvernului nr.58 din 30 ianuarie 2000 pentru modificarea și completarea Ordonanței Guvernului nr.21/1992 privind protecția consumatorilor, <u>emisă în temeiul art.1 lit.U din Legea nr.206/1999 privind abilitarea Guvernului de a emite ordonanțe, și publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr.43 din 31 ianuarie 2000, cu următoarele modificări:</u></p>	<p><u>Articolul 1.-</u> Se aprobă Ordonanța Guvernului nr.58 din 30 ianuarie 2000 pentru modificarea și completarea Ordonanței Guvernului nr.21/1992 privind protecția consumatorilor, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr.43 din 31 ianuarie 2000, cu următoarele modificări și completări:</p>	Text Senat (unanimitate)
2.	<p>Art.1 alin. 2 <i>O.G. nr.58/2000</i> 2 Prevederile prezentei ordonanțe se aplică la comercializarea produselor noi, <u>uzate</u> sau recondiționate și a serviciilor destinate consumatorilor, cu excepția produselor <u>uzate</u> care se comercializează ca antichități și a produselor <u>destinate să fie</u> reparate sau recondiționate <u>înainte de utilizare</u>, cu condiția ca agentul economic să informeze cumpărătorul</p>	<p>1. La art. I pct.1, alin. 2 al art.1 va avea următorul cuprins:</p> <p>“2 Prevederile prezentei ordonanțe se aplică la comercializarea produselor noi, <u>folosite</u> sau recondiționate și a serviciilor destinate consumatorilor, cu excepția produselor care se comercializează ca antichități și a produselor <u>necesar a fi reparate</u> sau recondiționate <u>pentru a fi</u> utilizate, cu condiția ca agentul economic să informeze cumpărătorul despre aceasta.”</p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)

0	1	2	3
---	---	---	---

3.	<p>despre aceasta.</p> <p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.58/2000</i></p> <p>Art.2.- În sensul prezentei ordonanțe se înțelege:</p> <p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.58/2000</i></p> <p>- <i>calitate</i> - ansamblul de proprietăți și caracteristici ale unui produs sau serviciu care îi conferă acestuia aptitudinea de a satisface necesitățile explicite sau implicite;</p> <p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.58/2000</i></p> <p>- <i>consumator</i> - persoana fizică care cumpără, dobândește, utilizează ori consumă produse sau servicii, în afara activității sale profesionale;</p> <p>1. La pct.2, art.2 alin.3, liniuța a 3-a va avea următorul cuprins:</p> <p>“- <i>agent economic</i> - persoana fizică sau juridică <u>ce</u>, în cadrul activității sale profesionale, fabrică, importă, transportă, sau comercializează produse ori părți din acestea ori prestează servicii;”</p> <p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.58/2000</i></p> <p>- <i>producător</i>: agentul economic care fabrică un produs sau care își aplică numele, marca sau alt semn distinctiv pe produs ori care recondiționează produsul;</p>	<p>2. La art. I pct.2, art. 2 va avea următorul cuprins:</p> <p>“Art.2.- În sensul prezentei ordonanțe se înțelege <u>prin</u>:</p> <p>- <i>calitate</i> - ansamblul de proprietăți și caracteristici ale unui produs sau serviciu care îi conferă aptitudinea de a satisface, <u>conform destinației</u> acestuia, necesitățile explicite sau implicite;</p> <p>- <i>consumator</i> - persoană fizică <u>sau grup de persoane fizice constituite în asociații</u> care cumpără, dobândește, utilizează ori consumă produse sau servicii, în afara activității sale profesionale;</p> <p>- <i>agent economic</i> - persoană fizică sau juridică, <u>autorizată, care</u> în cadrul activității sale profesionale, fabrică, importă, transportă sau comercializează produse ori părți din acestea ori prestează servicii.</p> <p>- <i>producător</i>: a) agentul economic care fabrică un produs <u>finit sau o componentă a unui produs</u>; b) <u>agentul economic care fabrică materie primă</u>; c) <u>agentul economic</u> care își aplică numele,</p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
----	--	---	--

0	1	2	3
	<p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.58/2000</i></p> <p>- agentul economic <u>din lanțul de distribuție, în măsura în care activitatea sa profesională poate afecta</u> caracteristicile produsului <u>pus pe piață</u>;</p> <p>- reprezentantul <u>fabricantului, când acesta nu își are sediul în România sau, în lipsa acestuia, importatorul</u> produsului;</p> <p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.58/2000</i></p> <p>- <u>distribuitor</u> - agentul economic din lanțul de distribuție, <u>a cărui activitate profesională nu afectează caracteristicile produsului</u>;</p> <p>.....</p>	<p>marca sau alt semn distinctiv pe produs;</p> <p>d) <u>agentul economic</u> care recondiționează produsul;</p> <p>e) agentul economic <u>sau distribuitorul</u> care prin activitatea sa <u>modifică</u> caracteristicile produsului;</p> <p>f) reprezentantul <u>înregistrat în România a unui agent economic care nu are sediul în România sau, în cazul inexistenței acestuia, importatorul</u> produsului;</p> <p>g) <u>agentul economic care importă produse în vederea realizării ulterioare a unei operațiuni de vânzare, închiriere, leasing sau orice altă formă de distribuție specifică derulării afacerii</u>;</p> <p>h) <u>distribuitorul produsului importat, în cazul în care nu se cunoaște importatorul, chiar dacă producătorul este menționat</u>;</p> <p>i) <u>distribuitorul produsului în cazul în care importatorul nu poate fi identificat, dacă nu informează persoana prejudiciată în termen de 30 de zile de la cererea acesteia asupra identității importatorului</u>;</p> <p>- <u>distribuitor</u> - agentul economic din lanțul de distribuție;</p> <p>.....</p>	

0	1	2	3
	<p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.58/2000</i></p> <p>- <i>prestator</i> - agentul economic care <u>prestează</u> servicii;</p> <p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.58/2000</i></p> <p>- <i>produs</i> - bunul material destinat consumului sau utilizării finale individuale ori colective;</p> <p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.58/2000</i></p> <p>- <i>produs sigur</i> - produsul care, folosit în condiții normale sau previzibile, nu prezintă riscuri sau care prezintă riscuri minime, ținând seama de întrebuințarea acestuia. Riscul se consideră acceptabil și compatibil cu un grad înalt de protecție pentru siguranța și sănătatea consumatorilor, în funcție de următoarele aspecte:</p> <p>- caracteristicile produsului, ale ambalării și ale instrucțiunilor de montaj și întreținere;</p> <p>- efectul asupra altor produse, împreună cu care acesta poate fi folosit;</p> <p>- modul de prezentare a produsului, etichetarea, instrucțiunile de folosire și orice alte indicații și informații furnizate de producător;</p> <p>- categoria de consumatori expusă riscului prin folosirea produsului.</p>	<p>- <i>prestator</i> - agentul economic care <u>furnizează</u> servicii;</p> <p>- <i>produs</i> - bun material a cărui destinație finală este consumul sau utilizarea individuală ori colectivă; <u>sunt considerate produse energia electrica, energia termica, apa si gazele livrate pentru consumul individual;</u></p> <p>- <i>produs sigur</i> - produsul care, folosit în condiții normale sau previzibile, nu prezintă riscuri sau care prezintă riscuri minime, ținând seama de întrebuințarea acestuia; riscul se consideră acceptabil și compatibil cu un grad înalt de protecție pentru siguranța și sănătatea consumatorilor, în funcție de următoarele aspecte:</p> <p>a) caracteristicile produsului, ale ambalării și ale instrucțiunilor de montaj și întreținere;</p> <p>b) efectul asupra altor produse, împreună cu care acesta poate fi folosit;</p> <p>c) modul de prezentare a produsului, etichetarea, instrucțiunile de folosire și orice alte indicații și informații furnizate de producător;</p> <p>d) categoria de consumatori expusă riscului prin folosirea produsului.</p>	

0	1	2	3
	<p><u>Evaluarea securității produselor se face în conformitate cu cerințele minime de securitate prevăzute în actele normative specifice. În lipsa acestora, în procesul de evaluare se au în vedere cerințele generale de securitate cuprinse în standardele române, europene sau internaționale, iar dacă acestea nu există, se au în vedere cunoștințele științifice și tehnologice din domeniu;</u></p> <p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.58/2000</i></p> <p>- <u>produs periculos</u> - produsul care nu îndeplinește condițiile din definiția produsului sigur;</p>	<p>- <u>produs periculos</u> - produsul care nu poate fi definit ca produs sigur;</p> <p>- <u>produs cu defecte</u> - produsul la care modul de prezentare, utilizarea previzibilă și data achiziționării produsului nu oferă siguranță consumatorului, producând pagube acestuia;</p> <p>- <u>pagubă</u> - prejudiciul creat consumatorului prin utilizarea unui produs periculos sau produs cu defecte, precum și cel creat de servicii necorespunzătoare furnizate de prestator. Prejudiciul poate fi material, vătămarea integrității corporale sau a sănătății, precum și pierderea vieții. În cazul utilizării unui produs cu defecte, se consideră pagubă deteriorarea sau distrugerea oricărui bun, altul decât produsul cu defecte, cu condiția ca bunul respectiv să fie în mod normal destinat folosinței sau consumului privat și să fi fost folosit de persoana prejudiciată pentru uz sau consum personal, iar valoarea pagubei să nu fie mai mică de 2 milioane lei;</p> <p>.....</p>	

0	1	2	3
		- <u>punere pe piață</u> - acțiunea de a face disponibil, pentru prima dată, contra cost sau gratuit, un produs sau un serviciu în vederea distribuirii sau utilizării.”	
4.	<p>Art.3 lit.d) d) de a fi despăgubiți pentru <u>prejudiciile</u> generate de calitatea necorespunzătoare a produselor și serviciilor, folosind în acest scop mijloace prevăzute de lege;</p> <p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.21/1992</i></p>	<p>3. La art.I, după pct. 2 se introduce pct. 2¹ cu următorul cuprins:</p> <p>“2¹. Litera d) a articolului 3 va avea următorul cuprins:</p> <p>d) de a fi despăgubiți pentru <u>pagubele</u> generate de calitatea necorespunzătoare a produselor și serviciilor, folosind în acest scop mijloace prevăzute de lege;”</p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
5.	<p>Art.4.- Se interzice <u>punerea pe piață a produselor periculoase.</u></p> <p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.58/2000</i></p> <p>.....</p>	<p>4. La art. I pct. 3, art. 4 va avea următorul cuprins:</p> <p>“Art.4.- Se interzice <u>comercializarea de produse sau prestarea de servicii care, utilizate în condiții normale, pot pune în pericol viața, sănătatea sau securitatea consumatorilor.</u>”</p> <p>.....</p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
6.	<p>2. La pct.4, art.5 alin.1 va avea următorul cuprins:</p> <p>“Art.5.- Produsele se comercializează numai în cadrul termenului de valabilitate.”</p> <p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.58/2000</i></p> <p>Art.5 alin.2 Se interzice modificarea termenului de</p>	<p>5. La art. I pct. 4, art. 5 va avea următorul cuprins:</p> <p>“Art.5.- Produsele se comercializează numai în cadrul termenului de valabilitate <u>sau al datei durabilității minime stabilite de producător.</u></p> <p>Se interzice modificarea termenului de</p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)

0	1	2	3
7.	<p>valabilitate sau a datei durabilității minimale înscrise pe produs, pe etichetă <u>sau</u> pe ambalaj.</p> <p><i>O.G. nr.21/1992</i></p> <p>Art.6.- Guvernul, prin organismele sale specializate, stabilește norme și reglementări specifice sau le îmbunătățește pe cele existente, când <u>situația o impune, cu privire la:</u></p> <p>.....</p> <p><i>O.G. nr.21/1992</i></p> <p>b) furnizarea și utilizarea produselor, precum și prestarea serviciilor <u>în condiții optime, în mod deosebit a celor care pot afecta viața, sănătatea sau securitatea consumatorilor.</u></p>	<p>valabilitate sau a datei durabilității minimale înscrise pe produs, pe etichetă, pe ambalaj <u>sau în documentele însoțitoare.</u>”</p> <p>6. La art. 1 după pct. 4 se introduce pct. 4¹ cu următorul cuprins:</p> <p>“4¹. Partea introductivă și lit b) de la alin.1 al art. 6 vor avea următorul cuprins:</p> <p>Art.6.- Guvernul, prin organismele sale specializate, stabilește norme și reglementări specifice sau le îmbunătățește pe cele existente, când <u>se impune protecția vieții, sănătății sau securității consumatorilor, în următoarele cazuri:</u></p> <p>.....</p> <p>b) furnizarea și utilizarea produselor, precum și prestarea serviciilor;”</p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
8.	<p><i>O.G. nr.58/2000</i></p> <p>Art.7.- Agenții economici sunt obligați:</p> <p>a) producătorii:</p> <p>.....</p> <p><i>O.G. nr.58/2000</i></p>	<p>7. La art.1 pct. 5, art. 7 va avea următorul cuprins:</p> <p>“Art.7.- Agenții economici sunt obligați:</p> <p>a) producătorii:</p> <p>- <u>să răspundă pentru prejudiciul actual și cel viitor cauzat de produsul cu defect precum și cel cauzat ca rezultat cumulativ al produsului cu defect cu o acțiune sau o omisiune a unei terțe persoane;</u></p> <p>.....</p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)

0	1	2	3
---	---	---	---

	<p>- să pună pe piață numai produse care respectă condițiile <u>calitative</u> prescrise sau declarate;</p> <p>3. La pct.5 art.7 lit.a), liniuța a 3-a va avea următorul cuprins:</p> <p>“- să oprească livrările, respectiv să retragă de pe piață sau de la <u>beneficiari</u> produsele la care organele abilitate sau specialiștii proprii au constatat <u>neîndeplinirea caracteristicilor calitative</u> prescrise sau care ar putea afecta viața, sănătatea ori securitatea consumatorilor;”</p> <p>.....</p> <p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.58/2000</i></p> <p>b) distribuitorii:</p> <p>- să se asigure că produsele oferite spre comercializare sunt sigure și respectă condițiile <u>calitative</u> prescrise sau declarate;</p> <p>.....</p> <p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.58/2000</i></p> <p>- să retragă de la comercializare <u>și de la consumatori</u> produsele la care organele abilitate de lege au constatat că nu îndeplinesc caracteristicile <u>calitative</u> prescrise sau declarate;</p> <p>.....</p> <p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.58/2000</i></p> <p>c) prestatorii de servicii:</p> <p>- să folosească, în cadrul serviciilor prestate, numai produse sigure și, după caz, <u>dacă</u> actele</p>	<p>- să pună pe piață numai produse care respectă condițiile prescrise sau declarate;</p> <p>- să oprească livrările, respectiv să retragă de pe piață sau de la <u>consumatori</u> produsele la care organele abilitate sau specialiștii proprii au constatat <u>neîndeplinirea caracteristicilor</u> prescrise, <u>declarate</u> sau care ar putea afecta viața, sănătatea ori securitatea consumatorilor, <u>dacă această măsură constituie singurul mijloc prin care se pot elimina neconformitățile respective;</u></p> <p>.....</p> <p>b) distribuitorii:</p> <p>- să se asigure că produsele oferite spre comercializare sunt sigure și respectă condițiile <u>prescrise sau declarate;</u></p> <p>.....</p> <p>- să retragă de la comercializare produsele la care organele abilitate de lege au constatat că nu îndeplinesc caracteristicile <u>prescrise sau declarate</u> <u>dacă aceasta constituie singurul mijloc prin care se pot elimina neconformitățile respective;</u></p> <p>.....</p> <p>c) prestatorii de servicii:</p> <p>- să folosească, în cadrul serviciilor prestate, numai <u>produse și proceduri sigure și, după caz,</u></p>	
--	--	--	--

0	1	2	3
	<p>normative în vigoare prevăd, acestea să fie testate și/sau certificate, și să anunțe imediat existența pe piață a oricărui produs despre care au cunoștință că este periculos;</p> <p>.....</p> <p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.58/2000</i></p> <p>- să respecte condițiile <u>calitative</u> prescrise sau declarate, precum și clauzele prevăzute în contracte;</p> <p>.....</p>	<p>dacă actele normative în vigoare prevăd, acestea să fie testate și/sau certificate, și să anunțe imediat existența pe piață a oricărui produs despre care au cunoștință că este periculos;</p> <p>.....</p> <p>- să respecte condițiile prescrise sau declarate, precum și clauzele prevăzute în contracte;</p> <p>.....</p> <p>- să răspundă pentru prejudiciul actual și cel viitor cauzat de serviciul defectuos prestat;”</p>	
9.	<p>4. La pct.6, art.9 va avea următorul cuprins:</p> <p>“Art.9.- Agenții economici sunt obligați să se comporte în mod corect în relațiile cu consumatorii și să nu folosească practici comerciale abuzive.”</p>	<p>8. La art.I pct.6, art. 9 va avea următorul cuprins:</p> <p>“Art.9.- Agenții economici sunt obligați să pună pe piață numai produse sau servicii care corespund caracteristicilor prescrise sau declarate, să se comporte în mod corect în relațiile cu consumatorii și să nu folosească practici comerciale abuzive.”</p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
10.	<p>5. După pct.6 se introduc două noi puncte, pct. 6¹ și 6², cu următorul cuprins:</p> <p>.....</p>	<p>9. La art.I după pct. 6 se introduc pct. 6¹-6⁵ cu următorul cuprins:</p> <p>.....</p> <p>“6². După litera f) a art. 10 se introduce lit. g) cu următorul cuprins:</p> <p style="padding-left: 40px;">g) de a sesiza asociațiile pentru protecția consumatorilor și organele administrației publice asupra încălcării drepturilor și intereselor lor</p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)

0	1	2	3
		<u>legitime, în calitate de consumatori, și de a face propuneri referitoare la îmbunătățirea calității produselor și serviciilor.</u>	
11.		6 ³ . La art. 11 se introduce alin. 2 cu următorul cuprins: <u>2 Indicațiile mijloacelor de măsurare trebuie să fie lizibile și la vederea cumpărătorului.</u>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
12.	<i>O.G. nr.21/1992</i> Art.12.- Consumatorii au dreptul de a pretinde <u>agenților economici</u> remedierea sau înlocuirea gratuită a produselor și serviciilor obținute, precum și despăgubiri pentru pierderile suferite ca urmare a deficiențelor constatate în cadrul termenului de garanție sau de valabilitate. După expirarea acestui termen, consumatorii pot pretinde remedierea sau înlocuirea produselor care nu pot fi folosite potrivit scopului pentru care au fost realizate, ca urmare a unor vicii ascunse apărute pe durata medie de utilizare a acestora.	6 ⁴ . Articolul 12 va avea următorul cuprins: Art.12.- Consumatorii au dreptul de a pretinde <u>vânzătorilor</u> remedierea sau înlocuirea gratuită a produselor și serviciilor obținute, precum și despăgubiri pentru pierderile suferite ca urmare a deficiențelor constatate în cadrul termenului de garanție sau de valabilitate. După expirarea acestui termen, consumatorii pot pretinde remedierea sau înlocuirea produselor care nu pot fi folosite potrivit scopului pentru care au fost realizate, ca urmare a unor vicii ascunse apărute pe durata medie de utilizare a acestora. <u>Vânzătorul suportă toate cheltuielile legate de aceste deficiențe, situație care nu-l exonerează de răspundere pe producător în relația sa cu vânzătorul.</u>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
13.	6 ² . La art. 13, alin. 1 va avea următorul cuprins: "Art.13.- Remedierea deficiențelor apărute în cadrul termenului de garanție și care nu sunt	6 ⁵ . La art. 13 alin. 1 va avea următorul cuprins: Art.13.- Remedierea deficiențelor produselor <u>sau serviciilor</u> apărute <u>ori înlocuirea produselor care</u>	Text Camera Deputaților (unanimitate)

0	1	2	3
	imputabile consumatorului, se face în termenul maxim, stabilit prin reglementări sau, după caz, prin contract.”	<u>nu corespund</u> în cadrul termenului de garanție <u>sau de valabilitate</u> și care nu sunt imputabile consumatorului se face în termenul maxim stabilit prin reglementări sau, după caz, prin contract.”	
14.	<p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.58/2000</i></p> <p>Art.15 alin.2 Restituirea contravalorii produsului sau serviciului se face la valoarea actualizată a acesteia.</p>	<p>10. La art.I pct.7, alin. 2 al art. 15 va avea următorul cuprins:</p> <p>“Restituirea contravalorii produsului sau serviciului se face la valoarea actualizată a acestuia, <u>calculată în funcție de indicele de inflație comunicat de Institutul Național de Statistică. Valoarea actualizată astfel calculată nu va putea fi mai mică decât contravaloarea produsului sau serviciului pe care agentul economic obligat la restituire, o percepe pentru produse sau servicii de același fel, în momentul restituirii.</u>”</p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
15.		<p>11. La art.I după pct. 7 se introduce pct. 7¹-7³ cu următorul cuprins:</p> <p>“7¹. La art. 15 se introduce alin. 4 cu următorul cuprins:</p> <p><u>Persoanele împuternicite conform art.49 să constate contravenția și să aplice sancțiunea prevăzută de prezenta ordonanță, vor stabili odată cu sancțiunea și măsuri de remediere, înlocuire a produsului ori a serviciului, precum și restituirea contravalorii acestora, după caz.</u></p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
16.	<p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.21/1992</i></p> <p>Art.17.- Vanzătorul asigură toate operațiunile</p>	<p>7². Articolul 17 va avea următorul cuprins:</p> <p>Art.17.- Vanzătorul asigură toate operațiunile</p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)

0	1	2	3
	<p>necesare repunerii în funcțiune, înlocuirii produselor ori remedierii serviciilor reclamate în cadrul termenului de garanție sau valabilitate, respectiv pentru vicii ascunse în cadrul duratei medii de utilizare, precum și a celor ocazionate de transportul, manipularea, diagnosticarea, expertizarea, demontarea, montarea și ambalarea acestora; vânzatorul suportă și cheltuielile legate de acestea, situație care nu îl exonerează de răspundere pe producător.</p>	<p>necesare repunerii în funcțiune, înlocuirii produselor ori remedierii serviciilor reclamate în cadrul termenului de garanție sau valabilitate, respectiv pentru vicii ascunse în cadrul duratei medii de utilizare, precum și a celor ocazionate de transportul, manipularea, diagnosticarea, expertizarea, demontarea, montarea și ambalarea acestora; vânzatorul suportă și cheltuielile legate de acestea, situație care nu îl exonerează de răspundere pe producător, <u>în relația sa cu vânzătorul.</u></p>	<p>Text Camera Deputaților (unanimitate)</p>
17.	<p><i>O.G. nr.21/1992</i> Art.19.- Informarea consumatorilor despre produsele oferite se realizează, în mod obligatoriu, prin elemente de identificare și caracterizare ale acestora, care se înscriu la vedere, după caz, pe produs, etichetă, ambalaj de vânzare sau în cartea tehnică, instrucțiunile de folosire ori altele asemenea, ce însoțesc produsul, în funcție de natura acestuia.</p>	<p>7³. Articolul 19 va avea următorul cuprins: Art.19.- Informarea consumatorilor despre produsele și <u>serviciile</u> oferite se realizează, în mod obligatoriu, prin elemente de identificare și caracterizare ale acestora, care se înscriu la vedere, după caz, pe produs, etichetă, ambalaj de vânzare sau în cartea tehnică, instrucțiunile de folosire ori altele asemenea, ce însoțesc produsul sau <u>serviciul</u>, în funcție de natura acestuia.”</p>	<p>Text Camera Deputaților (unanimitate)</p>
18.	<p><i>O.G. nr.58/2000</i> Art.20.- Producătorul trebuie să informeze despre denumirea produsului, denumirea și/sau marca producătorului, adresa producătorului, cantitatea și, după caz, termenul de garanție, de valabilitate sau data durabilității minimale, principalele caracteristici tehnice și calitative, compoziția, despre eventualele riscuri previzibile, modul de utilizare, manipulare, depozitare și despre contraindicații.</p>	<p>12. La art.I pct.8, art. 20 va avea următorul cuprins: “Art.20.- Producătorul trebuie să informeze despre denumirea produsului, denumirea și/sau marca producătorului, adresa producătorului, cantitatea și, după caz, termenul de garanție, de valabilitate sau data durabilității minimale, principalele caracteristici tehnice și calitative, compoziția, <u>aditivi folosiți</u>, despre eventualele riscuri previzibile, modul de utilizare, manipulare, <u>depozitare, conservare sau păstrare</u>, despre</p>	<p>Text comun (unanimitate) “Art.20.- Producătorul trebuie să informeze despre denumirea produsului, denumirea și/sau marca producătorului, adresa producătorului, cantitatea și, după caz, termenul de garanție, de valabilitate sau data durabilității minimale, principalele caracteristici tehnice și calitative, compoziția, <u>aditivii folosiți</u>, despre</p>

0	1	2	3
	<p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.58/2000</i></p> <p>Produsele de folosință îndelungată trebuie să fie însoțite de certificatul de garanție și, <u>după caz</u>, de declarația de conformitate, de cartea tehnică ori de instrucțiunile de folosire, instalare, exploatare, întreținere, eliberate de către producător.</p> <p style="text-align: right;">..... <i>O.G. nr.58/2000</i></p> <p>Informațiile trebuie să fie scrise în limba română, indiferent de țara de origine a <u>produsului</u>, fără a se exclude prezentarea acestora și în alte limbi <u>străine</u>.</p>	<p><u>contraindicații precum și valoarea nutritivă la produsele alimentare preambalate și țara producătoare, în cazul produselor din import.</u></p> <p>Produsele de folosință îndelungată trebuie să fie însoțite de certificatul de garanție și, <u>dacă reglementările în vigoare prevăd</u>, de declarația de conformitate, <u>precum și</u> de cartea tehnică ori de instrucțiunile de folosire, instalare, exploatare, întreținere, eliberate de către producător.</p> <p>.....</p> <p><u>Toate informațiile privitoare la produsele și serviciile oferite consumatorilor, documentele însoțitoare, precum și contractele preformulate, trebuie să fie scrise în limba română, indiferent de țara de origine a acestora, fără a exclude prezentarea acestora și în alte limbi.”</u></p>	<p>eventualele riscuri previzibile, modul de utilizare, manipulare, depozitare, conservare sau păstrare, despre contraindicații precum și valoarea nutritivă la produsele alimentare preambalate și țara producătoare, în cazul produselor din import.</p> <p style="text-align: center;">Text Camera Deputaților (unanimitate)</p> <p style="text-align: center;">Text Camera Deputaților (unanimitate)</p>
19.	<p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.58/2000</i></p> <p>Art.26.</p> <p>.....</p> <p>Este obligatorie afișarea, în mod vizibil, a denumirii unității, afișarea și respectarea orarului de funcționare.</p>	<p>14. La art.I pct.10, art. 26 va avea următorul cuprins:</p> <p>“Art.26.</p> <p>.....</p> <p>Este obligatorie afișarea, în mod vizibil, a denumirii unității, <u>autorizației de funcționare precum și</u> afișarea și respectarea orarului de funcționare.</p> <p><u>Orarele de funcționare vor fi stabilite, după caz, în conformitate cu hotărârile administrației publice locale.”</u></p>	<p style="text-align: center;">Text Camera Deputaților (unanimitate)</p>

0	1	2	3
20.	<p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.21/1992</i></p> <p>Art.27.- Produsele livrate în vrac se măsoară cu mijloace de măsurare legale adecvate, în prezența cumpărătorului. Indicațiile mijloacelor de măsurare trebuie să fie ușor de citit și la vederea cumpărătorului.</p>	<p>15. La art. I după pct. 10 se introduce pct. 10¹ cu următorul cuprins:</p> <p>“10¹. Art.27 se abrogă iar art.28-32 vor avea următorul cuprins:</p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
21.	<p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.21/1992</i></p> <p>Art.28.- <u>Oficiul</u> pentru Protecția Consumatorilor, organ de specialitate al administrației publice centrale, subordonat Guvernului, coordonează și realizează politica Guvernului în domeniul protecției consumatorilor.</p>	<p>Art.28.- <u>Autoritatea Națională</u> pentru Protecția Consumatorilor, organ de specialitate al administrației publice centrale, subordonat Guvernului, coordonează și realizează politica Guvernului în domeniul protecției consumatorilor.</p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
22.	<p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.21/1992</i></p> <p>Art.29.- Atribuțiile și modul de organizare și funcționare ale <u>Oficiului</u> pentru Protecția Consumatorilor, precum și relațiile dintre <u>acesta</u> și alte organisme competente în domeniu se stabilesc <u>de către</u> Guvern.</p> <p>Guvernul <u>poate</u> stabili <u>atribuții</u> în domeniul protecției consumatorilor și pentru alte organe de specialitate ale administrației publice centrale și, respectiv, pentru unele servicii publice ale ministerelor și ale altor autorități ale administrației publice centrale, organizate în</p>	<p>Art.29.- Atribuțiile și modul de organizare și funcționare ale <u>Autorității Naționale</u> pentru Protecția Consumatorilor, precum și relațiile dintre <u>aceasta</u> și alte organisme competente în domeniu se stabilesc <u>prin hotărâri</u> ale Guvernului.</p> <p>Guvernul <u>va</u> stabili <u>reglementări</u> în domeniul protecției consumatorilor pentru organele de specialitate ale administrației publice centrale și respectiv, pentru unele servicii publice ale ministerelor și altor autorități ale administrației publice centrale, organizate în județe și în</p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)

0	1	2	3
	<p> județe și în municipiul București.</p> <p>Taxele ce se percep de către organele administrației publice cu rol în domeniul protecției consumatorilor se stabilesc conform legii, iar tarifele pentru încercările efectuate în laboratoare proprii sau subordonate, conform actelor normative în vigoare.</p>	<p>municipiul București.</p> <p><u>Guvernul va stabili reglementări – cadru în domeniul protecției consumatorilor pentru organele de specialitate și serviciile publice ale administrației publice locale.</u></p> <p>Taxele ce se percep de către <u>serviciile sau</u> organele administrației publice, cu rol în domeniul protecției consumatorilor, se stabilesc conform legii, iar tarifele pentru încercările efectuate în laboratoare proprii, subordonate <u>sau agreate</u>, conform actelor normative în vigoare.</p>	
23.	<p><i>O.G. nr.21/1992</i></p> <p>Art.30.- <u>Oficiul</u> pentru Protecția Consumatorilor - în baza consultării cu alte organisme interesate ale administrației publice centrale și locale, cât și cu cele neguvernamentale - elaborează reglementări referitoare la modalitățile concrete de colaborare și sprijinire reciprocă și le propune spre aprobare Guvernului.</p>	<p>Art.30.- <u>Autoritatea Națională</u> pentru Protecția Consumatorilor, în baza consultării cu alte organisme interesate ale administrației publice centrale și locale, cât și cu cele neguvernamentale, elaborează reglementări referitoare la modalitățile concrete de colaborare și sprijinire reciprocă și le propune spre aprobare Guvernului.</p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
24.	<p><i>O.G. nr.21/1992</i></p> <p>Art.31.- În sensul prezentei ordonanțe, asociațiile pentru protecția <u>cumpărătorilor</u> sunt considerate <u>acele asociații constituite</u>, conform legii, ca persoane juridice și care - fără a urmări realizarea de profit pentru membrii lor - au ca unic scop apărarea drepturilor și intereselor legitime ale membrilor lor sau ale consumatorilor în general.</p>	<p>Art.31.- În sensul prezentei ordonanțe, asociațiile pentru protecția <u>consumatorilor</u> sunt considerate <u>organizații neguvernamentale</u>, ca persoane juridice, conform legii și care - fără a urmări realizarea de profit pentru membrii lor - au ca unic scop apărarea drepturilor și intereselor legitime ale membrilor lor sau ale consumatorilor, în general.</p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)

0	1	2	3
25.	<p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.21/1992</i></p> <p>Art.32.- Asociațiile pentru protecția consumatorilor pot fi parteneri sociali cu drept de reprezentare în <u>organismele</u> consultative cu rol în domeniul protecției consumatorilor și în care organele administrației publice sunt reprezentate, dacă îndeplinesc condițiile prezentei ordonanțe.</p>	<p>Art.32.- Asociațiile pentru protecția consumatorilor pot fi parteneri sociali cu drept de reprezentare în <u>consiliile</u> consultative cu rol în domeniul protecției consumatorilor și în care organele administrației publice sunt reprezentate, dacă îndeplinesc condițiile prezentei ordonanțe.”</p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
26.	<p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.58/2000</i></p> <p>Art.33.- Asociațiile pentru protecția consumatorilor care apără drepturile și interesele legitime ale consumatorilor în general sunt, de drept, parteneri sociali în <u>organismele</u> consultative prevăzute în prezenta ordonanță, dacă:</p>	<p>16. La art.1 pct.11, partea introductivă a art. 33 va avea următorul cuprins:</p> <p>“Art.33.- Asociațiile pentru protecția consumatorilor care apără drepturile și interesele legitime ale consumatorilor în general sunt, de drept, parteneri sociali în <u>consiliile</u> consultative prevăzute în prezenta ordonanță, dacă.”</p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
27.	<p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.21/1992</i></p> <p>Art.36.- Personalul de conducere și salariații organelor administrației publice cu atribuții pe linia protecției consumatorilor nu au dreptul de a deține funcții în organele de conducere ale asociațiilor pentru protecția consumatorilor.</p>	<p>17. La art.I, după pct. 11 se introduc pct. 11¹ și 11² cu următorul cuprins:</p> <p>“11¹. Articolul 36 va avea următorul cuprins:</p> <p>Art.36.- Personalul de conducere și salariații organelor <u>de specialitate ale</u> administrației publice <u>precum și ale serviciilor publice ale ministerelor sau ale altor autorități descentralizate</u>, cu atribuții pe linia protecției consumatorilor nu au dreptul de a deține funcții în organele de conducere ale asociațiilor pentru protecția consumatorilor.</p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)

0	1	2	3
28.	<p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.21/1992</i></p> <p>Art.37.- Asociațiile pentru protecția consumatorilor sunt consultate de către organismele administrației publice, potrivit competențelor, la elaborarea dispozițiilor și procedurilor cu caracter general și a altor lucrări care au ca scop protecția consumatorilor, cu privire la:</p>	<p>11². Partea introductivă a art. 37 va avea următorul cuprins:</p> <p>Art.37.- Asociațiile pentru protecția consumatorilor sunt consultate de către <u>serviciile și organismele administrației publice prevăzute la art.36</u>, potrivit competențelor, la elaborarea dispozițiilor și procedurilor cu caracter general și a altor lucrări care au ca scop protecția consumatorilor, cu privire la:”</p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
29.	<p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.21/1992</i></p> <p>Art.38.- Asociațiile pentru protecția consumatorilor au dreptul:</p> <p>.....</p> <p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.21/1992</i></p> <p>b) de a primi <u>subvenții</u> de la bugetul de stat <u>prin intermediul Oficiului pentru Protecția Consumatorilor</u>;</p> <p>.....</p> <p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.21/1992</i></p> <p>d) de a solicita realizarea de produse și servicii în condiții speciale în vederea satisfacerii nevoilor consumatorilor handicapați sau de vârsta a treia;</p> <p>.....</p> <p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.21/1992</i></p> <p>f) de a solicita și <u>de a obține informații asupra</u></p>	<p>18. La art.I, pct.12 va avea următorul cuprins:</p> <p>“12. Articolul 38 va avea următorul cuprins:</p> <p>Art.38.- Asociațiile pentru protecția consumatorilor au <u>următoarele drepturi și obligații</u>:</p> <p>.....</p> <p>b) de a primi <u>sume</u> de la bugetul de stat <u>și de la bugetele locale</u>;</p> <p>.....</p> <p>d) de a solicita <u>agenților economici</u> realizarea de produse și servicii în condiții speciale în vederea satisfacerii nevoilor consumatorilor handicapați sau de vârsta a treia;</p> <p>.....</p> <p>f) de a solicita și a obține informații asupra</p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)

0	1	2	3
	<p>prețului și caracteristicilor calitative ale produselor sau serviciilor, de natură a ajuta la luarea unei decizii asupra achiziționării acestora; <i>O.G. nr.21/1992</i></p> <p>h) de a introduce acțiuni în justiție pentru apărarea drepturilor și intereselor legitime ale <u>membrilor lor</u>; <i>O.G. nr.21/1992</i></p> <p>i) de a solicita, <u>pe cheltuiala lor, laboratoarelor acreditate</u>, efectuarea de analize și încercări ale produselor destinate consumatorilor și de a publica rezultatele. <i>O.G. nr.21/1992</i></p> <p>j) de a iniția acțiuni proprii, în vederea identificării cazurilor în care agenții economici nu respectă drepturile consumatorilor prevăzute de lege, și de a sesiza, în cadrul unei proceduri de urgență, organele de specialitate ale administrației publice abilitate să acționeze <u>în domeniul protecției consumatorilor</u>;</p>	<p>prețului și caracteristicilor calitative ale produselor sau serviciilor, de natură a ajuta <u>consumatorul</u> la luarea unei decizii asupra achiziționării acestora;</p> <p>h) de a introduce acțiuni în justiție pentru apărarea drepturilor și intereselor legitime ale <u>consumatorilor</u>;</p> <p>i) de a solicita <u>serviciilor sau organelor administrației publice prevăzute la art.36</u> efectuarea de analize și încercări ale produselor destinate consumatorilor și de a publica rezultatele.</p> <p>j) de a iniția acțiuni proprii, în vederea identificării cazurilor în care agenții economici nu respectă drepturile consumatorilor prevăzute de lege, <u>precum și a cazurilor de neconformitate a produselor sau serviciilor</u> și de a sesiza, în cadrul unei proceduri de urgență, <u>serviciile sau organele de specialitate ale administrației publice abilitate să acționeze în consecință</u>;</p>	
30.		<p>19. La art.I, după pct. 13 se introduc pct. 13¹-13⁷ cu următorul cuprins:</p> <p>“13¹. După art. 38 se introduc art. 38¹-38⁶ cu următorul cuprins:</p> <p>Art.38¹. - Centrele de consultanță și informare a</p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)

0	1	2	3
		<p><u>consumatorilor pot fi organizate la nivel de birouri în structura organizatorică a asociațiilor pentru protecția consumatorilor și desfășoară activități gratuite în folosul acestora constând în informații, recomandări și consultanță privind probleme legate de achiziționarea unui produs sau serviciu;</u></p>	
31.		<p><u>Art.38².- Sumele primite de la bugetul de stat. prin intermediul Autorității Naționale pentru Protecția Consumatorilor, se utilizează exclusiv pentru înființarea și funcționarea centrelor de consultanță și informare a consumatorilor, respectiv pentru:</u></p> <p>a) <u>salarizarea sau, după caz, remunerarea personalului utilizat în centrele de consultanță și informare a consumatorilor care se va face în funcție de timpul efectiv lucrat, până la nivelul maxim al funcției echivalente utilizate în cadrul Autorității Naționale pentru Protecția Consumatorilor;</u></p> <p>b) <u>cheltuieli materiale efectuate pentru întreținerea sediului și a dotărilor aferente;</u></p> <p>c) <u>cheltuieli curente și cele ocazionate de tipărirea materialelor informative;</u></p> <p><u>Sumele prevăzute la alin. 1 se utilizează în condițiile Legii finanțelor publice, iar sumele rămase neutilizate la data încheierii exercitiului financiar se restituie la bugetul de stat.</u></p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
32.		<p><u>Art. 38³.- Sumele primite de la bugetele locale prin hotărâri ale consiliilor locale sau, după caz, a consiliilor județene vor fi utilizate în condițiile stabilite prin convențiile încheiate de acestea cu asociațiile respective, conform legii;</u></p> <p><u>Sumele prevăzute la alin. 1 se utilizează în condițiile Legii finanțelor publice, iar sumele</u></p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)

0	1	2	3
		rămase neutilizate se restituie bugetelor locale respective.	
33		<u>Art.38⁴.- Controlul asupra activităților desfășurate în centrele de consultanță și informare a consumatorilor din cadrul asociațiilor pentru protecția consumatorilor, care au primit sume de la bugetul de stat sau de la bugetele locale, se exercită de către Autoritatea Națională pentru Protecția Consumatorilor.</u>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
34		<u>Art. 38⁵.- Pentru anul 2000, din bugetul aprobat al Autorității Naționale pentru Protecția Consumatorilor s-au alocat 200 milioane lei pentru înființarea și funcționarea unui centru pilot de consultanță și informare a consumatorilor în municipiul București și 195 milioane lei pentru finanțarea unor programe în domeniul protecției consumatorilor, editarea de materiale și organizarea de acțiuni privind informarea opiniei publice prin mass-media.</u>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
35.		<u>Art. 38⁶.- Centrele de consultanță și informare a consumatorilor beneficiază de asistență de specialitate din partea personalului Autorității Naționale pentru Protecția Consumatorilor, împuternicit în acest scop.</u>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
36.	O.G. nr.21/1992 Capitolul VII <u>Organisme consultative</u>	13 ² . Titlul Capitolului VII va avea următorul cuprins: “ <u>Consiliul consultativ</u> ”	Text Camera Deputaților (unanimitate)

0	1	2	3
37.	<p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.21/1992</i></p> <p>Art.40 lit.a) a) reprezentanți ai tuturor organelor administrației publice care au competențe cu caracter general sau special în domeniul protecției consumatorilor și au structuri organizatorice la nivelul respectiv;</p>	<p>13³. Litera a) a articolului 40 va avea următorul cuprins:</p> <p>a) reprezentanți ai tuturor <u>serviciilor descentralizate</u> și ai organelor administrației publice care au competențe cu caracter general sau special în domeniul protecției consumatorilor și au structuri organizatorice la nivelul respectiv;</p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
38.	<p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.21/1992</i></p> <p>Capitolul VIII <u>Protecția juridică</u></p>	<p>13⁴. Titlul Capitolului VIII va avea următorul cuprins:</p> <p style="text-align: center;"><u>“Raporturile juridice dintre consumatorii prejudiciați și agenții economici”</u></p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
39.	<p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.21/1992</i></p> <p>Art.42.- Agenții economici răspund pentru orice deficiență privind calitatea produselor sau serviciilor, apărută în cadrul termenului de garanție sau de valabilitate a acestora, și care nu este imputabilă consumatorului, precum și <u>pentru</u> eventualele vicii ascunse constatate pe durata medie de utilizare, care nu permit folosirea de către consumator a produsului sau serviciului potrivit scopului pentru care acesta a fost realizat și achiziționat sau care pot afecta viața, sănătatea sau securitatea consumatorilor.</p> <p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.21/1992</i></p>	<p>13⁵. Articolul 42 va avea următorul cuprins:</p> <p>Art.42.- Agenții economici răspund pentru orice <u>pagubă datorată unor</u> deficiențe privind calitatea produselor sau serviciilor, apărută în cadrul termenului de garanție sau de valabilitate a acestora, și care nu este imputabilă consumatorului, precum și <u>unor</u> eventuale vicii ascunse constatate pe durata medie de utilizare, care nu permit folosirea de către consumator a produsului sau serviciului potrivit scopului pentru care acesta a fost realizat și achiziționat sau care pot afecta viața, sănătatea sau securitatea consumatorilor.</p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)

0	1	2	3
	<p>Răspunderea se menține și în cazul în care livrarea produselor sau prestarea serviciilor se face în mod gratuit sau cu preț redus, ori dacă acestea se comercializează ca piese de schimb, sau se distribuie sub alte forme.</p>	<p>Răspunderea se menține și în cazul în care livrarea produselor sau prestarea serviciilor se face în mod gratuit sau cu preț redus, ori dacă acestea se comercializează ca piese de schimb, sau se distribuie sub alte forme.</p> <p><u>Daca două sau mai multe persoane sunt răspunzătoare pentru aceeași pagubă, ele răspund solidar.</u></p>	
40.		<p>13⁶. După art. 42 se introduc art. 42¹-42⁷ cu următorul cuprins:</p> <p><u>Art.42¹.- Pentru angajarea răspunderii civile a agentului economic, consumatorul prejudiciat trebuie să facă dovada pagubei, a defectului și a raportului de cauzalitate dintre defect și pagubă.</u></p>	Text: Camera Deputaților (unanimitate)
41.		<p><u>Art.42².- Agentul economic este exonerat de răspundere dacă dovedește existența uneia din situațiile următoare:</u></p> <p>a) <u>nu el este cel care a pus produsul în circulație;</u></p> <p>b) <u>defectul care a generat paguba nu a existat la data la care produsul a fost pus în circulație sau a apărut ulterior punerii în circulație a produsului din cauze neimputabile lui;</u></p> <p>c) <u>produsul nu a fost fabricat pentru a fi comercializat sau orice altă formă de distribuție în scop economic;</u></p> <p>d) <u>paguba se datorează respectării unor condiții obligatorii impuse de reglementările emise de autoritățile competente;</u></p> <p>e) <u>nivelul cunostintelor științifice și tehnice la</u></p>	Text: Camera Deputaților (unanimitate)

0	1	2	3
		<p><u>momentul punerii în circulație a produsului nu i-a permis depistarea existenței defectului;</u> <u>Producătorul de componente este exonerat de răspundere dacă dovedește că defectul este imputabil fabricantului produsului finit datorită proiectării greșite a ansamblului în care acesta a fost montat sau instrucțiunilor date de către acesta.</u></p>	
42.		<p><u>Art.42³.- Răspunderea agentului economic poate fi limitată de instanța competentă în cazul în care paguba este cauzată împreună de defectul produsului și culpa consumatorului vătămat sau prejudiciat sau a altei persoane pentru care aceasta este ținută să răspundă.</u></p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
43.		<p><u>Art.42⁴.- Aplicarea dispozițiilor prezentei ordonanțe nu exclude posibilitatea consumatorului vătămat ori prejudiciat de a pretinde despăgubiri în temeiul răspunderii contractuale sau extracontractuale sau a altui regim special de răspundere existent la data intrării în vigoare a legii de aprobare a prezentei ordonanțe.</u> <u>Societățile de asigurare au un drept de regres împotriva agentului economic răspunzător, conform legii, pentru sumele plătite persoanelor prejudiciate.</u></p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
44.		<p><u>Art.42⁵.- Orice clauză abuzivă contractuală de limitare sau exonerare de răspundere a agentului economic, încheiată între comerciant și consumator, este lovită de nulitate absolută.</u></p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
45.		<p><u>Art.42⁶.- Dreptul la acțiune pentru repararea pagubei, ce decurge din prevederile prezentei</u></p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)

0	1	2	3
		<p><u>ordonanțe, se prescrie în termen de 3 ani, care curge de la data la care reclamantul a avut sau ar fi trebuit să aibă cunoștință de existența pagubei, a defectului și a identității agentului economic, însă nu mai târziu de la împlinirea a 10 ani de la data la care agentul economic a pus produsul în circulație, cu condiția ca paguba să se fi produs înăuntrul termenului de 10 ani.</u></p>	
46		<p><u>Art.42¹.- Acțiunea pentru repararea pagubelor produse este de competența instanței de judecată în a cărei rază teritorială s-a produs paguba sau consumatorul are domiciliul ori agentul economic reclamat își are sediul, după caz.</u></p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
47.	<p><i>O.G. nr.21/1992</i></p> <p>Art.43.- Acțiunile în justiție îndreptate de către asociațiile pentru protecția consumatorilor, prevăzute la art. 33 și 34 din prezenta ordonanță, împotriva agenților economici care au prejudiciat drepturile și interesele legitime ale consumatorilor sunt scutite de taxe de timbru.</p>	<p>13⁷. Articolul 43 va avea următorul cuprins:</p> <p>Art.43.- Acțiunile în justiție îndreptate de către asociațiile pentru protecția consumatorilor, <u>înființate în condițiile</u> prevăzute la art. 33 și 34 din prezenta ordonanță, împotriva agenților economici care au prejudiciat drepturile și interesele legitime ale consumatorilor sunt scutite de taxe de timbru.”</p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
48.	<p>Art.46.</p> <p>.....</p> <p><i>O.G. nr.58/2000</i></p> <p>a) încălcarea dispozițiilor art. 4, art. 7 lit. a)</p>	<p>20. La art.I pct.14, art. 46 va avea următorul cuprins:</p> <p>“Art.46.- Constituie contravenții, dacă nu au fost săvârșite în astfel de condiții încât, potrivit legii penale, să fie considerate infracțiuni, și se sancționează după cum urmează:</p> <p>a) încălcarea dispozițiilor art. 4, art. 7 lit. a) a</p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)

0	1	2	3
	<p>și c) și ale art. 9, cu amendă contravențională de la <u>1.000.000 lei la 10.000.000 lei</u>;</p> <p>b) încălcarea dispozițiilor art. 5, art. 7 lit. b), art. 21-25 și ale art. 26 alin. 1, cu amendă contravențională de la <u>500.000 lei la 5.000.000 lei</u>;</p> <p>c) încălcarea dispozițiilor art. 10, 11, 13-15, 17-20 și ale art. 26 alin. 2, cu amendă contravențională de la <u>250.000 lei la 2.500.000 lei</u>.</p> <p>Sanctiunile pot fi aplicate și persoanelor juridice, caz în care limitele amenzilor se dublează.</p>	<p><u>2-a, a 3-a și a 5-a liniuță, lit.c) prima și a 2-a liniuță, art.15 alin. (1), cu amendă contravențională de la 10.000.000 lei la 100.000.000 lei;</u></p> <p>b) încălcarea dispozițiilor art.7 lit.a) a 3-a și a 4-a liniuță, lit. b) a 3-a și a 4-a liniuță, cu amendă contravențională de la <u>7.000.000 lei la 70.000.000 lei</u>;</p> <p>c) încălcarea dispozițiilor art.5, art.7 lit.b) prima, a 2-a și a 5-a liniuță, lit.c) a 3-a și a 4-a liniuță,art.9 și ale art.11, cu amendă contravențională de la <u>5.000.000 lei la 30.000.000 lei</u>;</p> <p>d) încălcarea dispozițiilor art.13 alin.(1), art.14 alin. (1), art.17-20, ale art. 21-25 și art.26 alin.(1), cu amendă contravențională de la <u>2.000.000 lei la 20.000.000 lei</u>.</p>	<p>Text comun (unanimitate)</p> <p>b) încălcarea dispozițiilor art.7 lit.a) a 4-a liniuță, lit. b) a 3-a și a 4-a liniuță, cu amendă contravențională de la 7.000.000 lei la 70.000.000 lei;</p> <p>Text Camera Deputaților (unanimitate)</p> <p>Text Camera Deputaților (unanimitate)</p>
49.	<p><i>O.G. nr.58/2000</i></p> <p>Art.46¹.- Împiedicarea, sub orice formă, a organelor administrației publice însărcinate cu protecția consumatorilor de a-și exercita atribuțiile de serviciu referitoare la prevenirea și combaterea faptelor care pot afecta viața, sănătatea sau securitatea consumatorilor, ori interesele economice ale acestora constituie contravenție, dacă nu a fost săvârșită în astfel de condiții încât, potrivit legii penale, să fie considerată infracțiune, și se sancționează cu</p>	<p>21. La art.I pct.15, art. 46¹ va avea următorul cuprins:</p> <p>“Art.46¹.- Împiedicarea, sub orice formă, a organelor administrației publice însărcinate cu protecția consumatorilor de a exercita atribuțiile de serviciu referitoare la prevenirea și combaterea faptelor care pot afecta viața, sănătatea sau securitatea consumatorilor, ori interesele economice ale acestora constituie contravenție, dacă nu a fost săvârșită în astfel de condiții încât, potrivit legii penale, să fie considerată infracțiune, și se sancționează cu închisoare contravențională</p>	<p>Text Camera Deputaților (unanimitate)</p>

0	1	2	3
	<p>închisoare contravențională de la 15 zile la 2 luni sau cu amendă de la <u>2.000.000 lei</u> la <u>10.000.000 lei</u>.</p>	<p>de la 15 zile la 2 luni sau cu amendă de la <u>10.000.000 lei</u> la <u>100.000.000 lei.</u>"</p>	
50.	<p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.58/2000</i></p> <p>Art.49.- Constatarea contravențiilor și aplicarea sancțiunilor prevăzute la art. 46 și 46¹ se fac de către reprezentanții împuterniciți ai <u>Oficiului</u> pentru Protecția Consumatorilor, precum și de către reprezentanții împuterniciți ai altor organe ale administrației publice, potrivit competențelor stabilite prin actele normative în vigoare.</p> <p>.....</p> <p>7. La pct.18, art.49 se completează cu un nou alineat, cu următorul cuprins:</p> <p>“Organele de control prevăzute la alin 1 pot preleva produse în vederea testării acestora în laboratoare. Contravaloarea produselor prelevate și a cheltuielilor legate de testarea lor se suportă de către organul administrației publice dacă în urma testării nu se constată neconformități față de cerințele de securitate și/sau de calitate prescrise sau declarate. În caz contrar, cheltuielile se suportă de către agentul economic.”</p>	<p>22. La art.I pct.18, art. 49 va avea următorul cuprins:</p> <p>“Art.49.- Constatarea contravențiilor și aplicarea sancțiunilor prevăzute la art. 46 și 46¹ se fac de către reprezentanții împuterniciți ai <u>Autorității Naționale</u> pentru Protecția Consumatorilor, precum și de către reprezentanții împuterniciți ai altor organe ale administrației publice, potrivit competențelor stabilite prin actele normative în vigoare.</p> <p>.....</p> <p>Organele de control prevăzute la alin.1 pot preleva produse în vederea testării acestora în laboratoare. Contravaloarea produselor prelevate și a cheltuielilor legate de testarea lor se suportă de către organul administrației publice dacă în urma testării nu se constată neconformități față de cerințele de securitate și/sau calitate prescrise sau declarate. În caz contrar, cheltuielile <u>respective</u> se suportă de către agentul economic.”</p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
51.	<p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.58/2000</i></p>	<p>23. La art.I pct.20, art. 50¹ va avea următorul cuprins:</p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)

0	1	2	3
	<p>Art.50¹.- Pentru limitarea prejudicierii consumatorilor agentul constatator poate <u>dispune</u> următoarele măsuri:</p> <p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.58/2000</i></p> <p>1. oprirea definitivă a comercializării și retragerea din circuitul consumului uman a produselor care:</p> <p>.....</p> <p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.58/2000</i></p> <p>2. oprirea temporară a fabricației și importului produselor sau a prestării serviciilor, până la remedierea deficiențelor, în cazurile în care:</p> <p>.....</p> <p>3.</p> <p>.....</p> <p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.58/2000</i></p> <p>b) produsele nu îndeplinesc caracteristicile <u>calitative</u> prescrise sau declarate, fără ca acestea să fie periculoase;</p> <p>.....</p>	<p>“Art.50¹.- Pentru limitarea prejudicierii consumatorilor agentul constatator poate <u>propune</u> următoarele măsuri:</p> <p>1. oprirea definitiva a <u>importului, a fabricatiei, a comercializării</u> și retragerea din circuitul consumului uman a produselor care:</p> <p>.....</p> <p>2. oprirea temporară a importului, fabricației și <u>a comercializării</u> produselor <u>care nu sunt destinate consumului uman</u> sau a prestării serviciilor, până la remedierea deficiențelor, în cazurile în care:</p> <p>.....</p> <p>3.</p> <p>.....</p> <p>b) produsele nu îndeplinesc caracteristicile prescrise sau declarate, fără ca acestea să fie periculoase;</p> <p>.....</p> <p>4.</p> <p>.....</p> <p><u>Conducătorii autorităților publice prevăzute la art.49, alin. 1 pot dispune prin ordin sau decizie, publicată în condițiile legii în Monitorul Oficial al României Partea I, oprirea definitivă a importului, a fabricatiei, a comercializării și/sau retragerea de pe piață a produselor care sunt confirmate, prin buletine de analiză și/sau încercări/expertize, ca fiind periculoase, falsificate sau contrafacute prin</u></p>	<p>Tex: Camera Deputaților (unanimitate)</p>

0	1	2	3
		<u>însăși natura, compoziția, caracteristicile tehnico-funcționale ori calitative intrinseci ale acestora.”</u>	
52.	<p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.58/2000</i></p> <p>Art.54.- Produsele periculoase, falsificate sau contrafăcute se confiscă de organele abilitate de lege, la sesizarea agentului constatator.</p> <p style="text-align: right;"><i>O.G. nr.58/2000</i></p> <p>Veniturile încasate ilicit de către agenții economici, ca urmare a încălcării prevederilor art. 4, art. 7 lit. a) <u>prima</u>, a 2-a și a 3-a liniuță, ale art. 7 lit. b) prima și a 2-a liniuță și ale art. 7 lit. c) prima și a 2-a liniuță, se preiau la bugetul de stat de organele abilitate ale Ministerului Finanțelor.</p>	<p>24. La art.I pct.24, art. 54 va avea următorul cuprins:</p> <p>“Art.54.- Produsele periculoase, falsificate sau contrafăcute se confiscă de organele abilitate de lege, la sesizarea agentului constatator <u>și se distrug sau se valorifica, după caz, conform prevederilor legale.</u></p> <p>Veniturile încasate ilicit de către agenții economici, ca urmare a încălcării prevederilor art. 4, art. 7 lit. a) a 2-a, a3-a și a 4-a liniuță, ale art. 7 lit. b) prima și a 2-a liniuță și ale art. 7 lit. c) prima și a 2-a liniuță, se preiau la bugetul de stat de organele abilitate ale Ministerului Finanțelor <u>Publice.”</u></p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
53.		<p>25. La art.I după pct. 24 se introduc pct. 24¹-24⁵ cu următorul cuprins:</p> <p>“24¹. După art. 56 se introduc art. 56¹ și 56² cu următorul cuprins:</p> <p><u>Art.56¹.- Dispozițiile prezentei ordonanțe se completează cu prevederile Codului Civil.</u></p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
54.		<u>Art.56².- Prevederile prezentei ordonanțe nu se aplică:</u>	Text Camera Deputaților (unanimitate)

0	1	2	3
		<p>a) <u>pagubelor generate de produsele puse în circulație anterior datei intrării în vigoare a acesteia;</u> b) <u>pagubelor rezultate din accidente nucleare.</u></p>	
55.	<p><i>O.G. nr.21/1992</i></p> <p><u>Art.57.- Persoanele fizice pot sesiza asociațiile pentru protecția consumatorilor și organele administrației publice asupra încălcării drepturilor și intereselor lor legitime, în calitate de consumatori, și pot face propuneri referitoare la îmbunătățirea calității produselor și serviciilor.</u></p>	24 ² . Art.57 se abrogă.	Text Camera Deputaților (unanimitate)
56.		<p>24³. După art, 58 se introduce art 58¹ cu următorul cuprins:</p> <p><u>Art.58¹.- Începând cu anul 2001, numărul centrelor de consultanță și informare a consumatorilor pentru care se acorda sume de la bugetul de stat va fi stabilit prin hotărâre a Guvernului, după aprobarea legii bugetului de stat pe anul respectiv, cu încadrarea în sumele aprobate cu această destinație.</u></p>	Text: Camera Deputaților (unanimitate)
57.	<p><i>O.G. nr.21/1992</i></p> <p><u>Art.59.- În scopul încurajării constituirii asociațiilor pentru protecția consumatorilor, Guvernul poate stabili, pentru o perioadă de timp ce nu poate fi mai mare de 3 ani de la data intrării în vigoare a prezentei ordonanțe, un număr de membri cu maximum 2/3 mai mic decât minimul prevăzut la art. 33 și art. 34 din prezentă ordonanță, cu condiția respectării</u></p>	24 ⁴ . Art. 59 se abrogă.	Text Camera Deputaților (unanimitate)

0	1	2	3
	<u>celorlalte criterii.</u>		
58.		<p>24⁵. După art. 59 se introduce art. 59¹ cu următorul cuprins:</p> <p><u>Art. 59¹.- Autoritatea Națională pentru Protecția Consumatorilor aprobă sau modifică criteriile de evaluare și selectare a asociațiilor pentru protecția consumatorilor care înființează și funcționează centre de consultanță și informare a consumatorilor precum și modelul de convenție prevăzut la art. 38³ alin. 1.”</u></p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
59.	<p><i>O.G. nr.58/2000</i></p> <p>Art.III.- Ordonanța Guvernului nr.21/1992, republicată, cu modificările ulterioare și cu cele aduse prin prezenta ordonanță, se va republica în Monitorul Oficial al României, Partea I, dându-se textelor o nouă numerotare.</p>	<p>26. Articolul III va avea următorul cuprins:</p> <p>“Art.III.- Ordonanța Guvernului nr.21/1992, <u>aprobata prin Legea nr. 11/1994</u>, republicată, cu modificările și completările ulterioare, cu cele aduse prin prezenta ordonanță și prin legea de <u>aprobare a acesteia</u>, se va republica în Monitorul Oficial al României, Partea I, dându-se textelor o nouă numerotare.”</p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
60.		<p><u>Art.II.- La data intrării în vigoare a prezentei legi, Ordonanța Guvernului nr.87/2000 privind răspunderea producătorilor pentru pagubele generate de produsele defectuoase și Ordonanța Guvernului nr.88/2000 privind finanțarea centrelor de consultanță și informare a consumatorilor se abrogă.</u></p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)

Expert

p. Grigore Manganopol

Grigore